

I am aware of consent to the collection of my photograph and, if applicable, taking of fingerprints are mandatory of personal data as well as



7. Cittadinanza attuale / Current nationality / 现国籍:

6. Stato di nascita /Country of birth /出生国

- 9. Stato civile: Civil status / 状况
- Non coniugato/a / Single / 未婚 Coniugato/a / Married / 已婚
- Unione registrata / Registered Partnership / 注册伴侣关系
- Separato/a / Separated / 分居 Divorziato/a / Divorced / 离婚
- Vedovo/a / Widow(er) / 丧偶 Altro (precisare) / Other (please specify) / 其它(请注明):

Responsabile del fascicolo:

10. Titolare della responsabilità genitoriale (in caso di minori) /Tutore legale: Cognome, nome, indirizzo (se diverso da quello del richiedente), numero di telefono, indirizzo di posta elettronica, cittadinanza / Parental authority (in case of minors) /legal guardian (surname, first name, address, if different from applicant's, telephone no., e-mail address, and nationality) /父母 (如是未成年申请人) /合法监护人 (姓名、住址, 如与申请人不同) 电话号码、电子邮件及国籍:

11. Numero di identità nazionale, ove applicabile / National identity number, where applicable /公民 码, 如适用:

15. Valido fino al / Valid until /有效期至

Firma (per i minori, firma del titolare della potestà

17. Dati personali del familiare che è cittadino UE, SEE o CH o cittadino del Regno Unito beneficiario dell'accordo di dal

Cognome (nome di famiglia) / Surname (Family name) /姓

18. Vincolo familiare con il cittadino UE, SEE o CH o con un cittadino del Regno Unito beneficiario dell'accordo di recesso UE-Regno Unito, ove applicabile / Family relationship with an EU, EEA, CH or UK citizen benefitting from the EU-UK Withdrawal Agreement, if applicable /申请人与欧盟、欧洲经济区、瑞士公民或受益于欧盟-英国脱欧协议的英国公民的关系，如适用：
 coniuge / spouse / 配偶 figlio/a / child / 子女 ascendente a carico / dependent ascendant / 受养人 nipote (di nonno/a) / grandchild / 孙子女
 unione registrata / Registered Partnership / 注册伴侣 altro / other / 其他

19. Indirizzo del domicilio e indirizzo di posta elettronica del richiedente / Applicant's home address and e-mail address / 申请人住址及电子邮件：
 Numero/i di telefono / Telephone no. / 电话号码：

20. Residenza in un paese diverso dal paese di cittadinanza attuale / Residence in a country other than the country of current nationality / 是否居住在现时国籍以外的国家：
 No / No / 否
 Si / Yes / 是：
 Titolo di soggiorno o equivalente / Residence permit or equivalent / 居住许可或同等证 n./N./ 编码 Valido fino al / Valid until / 有效期至

*21. Occupazione attuale / Current occupation / 当前职业：

*22. Datore di lavoro, indirizzo e numero di telefono. Per gli studenti, nome e indirizzo dell'istituto di insegnamento / Employer and employer's address and telephone number. For students, name and address of educational establishment / 工作单位名称，地址和电话，学生填写学校名称及地址：

23. Finalità del viaggio / Purpose(s) of the journey / 旅程主要目的：
 Turismo / Tourism / 旅游 Affari / Business / 商务 Visita a familiari o amici / Visiting Family or Friends / 探亲访友 Cultura / Cultural / 文化
 Sport / Sports / 体育 Visita ufficiale / Official visit / 官方访问 Motivi sanitari / Medical reasons / 医疗 Studio / Study / 学习
 Transito aeroportuale / Airport transit / 机场过境 Altro (precisare) / Other (please specify) / 其它 (请注明)

24. Informazioni supplementari sulla finalità del soggiorno / Additional information on purpose of stay / 有关停留原因的补充信息：

25. Stato membro di destinazione principale (e altri Stati membri di destinazione, ove applicabile) / Member State of main destination (and other Member States of destination, if applicable) / 主要申报目的地 (以及其他申报目的地，如适用)：
 26. Stato membro del primo ingresso / Member State of first entry / 首入申报国：

27. Numero di ingressi richiesti / Number of entries requested / 申请入境次数：
 Uno / Single entry / 单次 Due / Two entries / 两次 Multipli / Multiple entries / 多次

28. Data di arrivo prevista del primo soggiorno previsto nello spazio Schengen / Intended date of arrival of the first intended stay in the Schengen area / 在申报地区预计首次停留的预计抵达日期：
 Data di partenza prevista dallo spazio Schengen dopo il primo soggiorno previsto / Intended date of departure from the Schengen area after the first intended stay / 在申报地区预计首次停留之后的预计离开日期：

29. Impronte digitali rilevate in precedenza ai fini della presentazione di una domanda di visto Schengen / Fingerprints collected previously for the purpose of applying for a Schengen visa / 以往申请申报签证是否有指纹纪录 No Si.
 Data, se nota / Date, if known / 如有，请注明日期：
 Numero del visto adesivo, se noto / Visa sticker number, if known / 如有，请注明签证贴纸号码：

30. Autorizzazione di ingresso nel paese di destinazione finale, ove applicabile / Entry permit for the final country of destination, where applicable / 最后目的地之入境许可：
 Rilasciata da / Issued by / 签发机关 Valida dal / Valid from / 有效期由 al / until / 至

*31. Cognome e nome della o delle persone che invitano nello o negli Stati membri. Altrimenti, nome dello o degli alberghi o alloggi provvisori nello o negli Stati membri / Surname and first name of the inviting person(s) in the Member State(s). If not applicable, name of hotel(s) or temporary accommodation(s) in the Member State(s) / 申报国的邀请人姓名。如无邀请人，请填写申报国的酒店或暂住居所名称：
 Indirizzo e indirizzo di posta elettronica della o delle persone che invitano / dello o degli alberghi/alloggi provvisori / Address and e-mail address of inviting person(s)/hotel(s)/temporary accommodation(s) / 邀请人/酒店/暂住居所的地址及电子邮件：
 Numero di telefono / Telephone no. / 电话号码：

*32. Nome e indirizzo dell'impresa/organizzazione che invita / Name and address of inviting company/organisation / 邀请公司或机构的名称及地址：
 Cognome, nome, indirizzo, numero di telefono e indirizzo di posta elettronica della persona di contatto presso l'impresa/organizzazione / Surname, first name, address, telephone no, and e-mail address of contact person in company/organisation / 邀请公司或机构的联系人姓名、地址、电话号码及电子邮件：
 Numero di telefono dell'impresa/organizzazione / Telephone no of company/organisation / 邀请公司或机构的电话号码：

*33. Le spese di viaggio e di soggiorno del richiedente sono a carico / Cost of travelling and living during the applicant's stay is covered / 旅费以及在海外停留期间的生活费用：

del richiedente stesso / by the applicant himself/herself / 由申请人支付
 Mezzi di sussistenza: / Means of support / 支付方式
 Contanti / Cash / 现金
 Traveller's cheque / Traveller's cheques / 旅行支票
 Carta di credito / Credit card / 信用卡
 Alloggio prepagato / Prepaid accommodation / 预缴住宿
 Trasporto prepagato / Prepaid transport / 预缴交通
 Altro (precisare) / Other (please specify) / 其它 (请注明)
 del garante (ospite, impresa, organizzazione), precisare / by a sponsor (host, company, organisation), please specify / 由赞助方 (邀请人、公司或机构) 支付。请注明：
 di cui ai campi 30 o 31 / referred to in field 30 or 31 参见第 30 及 31 项
 altro (precisare) other (please specify) / 其它 (请注明)
 Mezzi di sussistenza / Means of support / 支付方式：
 Contanti / Cash / 现金
 Alloggio fornito / Accommodation provided / 提供住宿
 Tutte le spese coperte durante il soggiorno / All expenses covered during the stay / 支付旅程期间所有开支
 Trasporto prepagato / Prepaid transport / 预缴交通
 Altro (precisare) / Other (please specify) / 其它 (请注明)

34. Cognome e nome della persona che compila il modulo di domanda, se diversa dal richiedente: / Surname and name of the person completing the application form, if different from the applicant / 如表格填写人非申请人本人，请填写姓名：

Indirizzo e indirizzo di posta elettronica della persona che compila il modulo di domanda: / Address and email address of the person completing the application form: / 表格填写人的地址和电子邮箱：
 Numero di telefono: / Telephone number / 电话号码：

Sono a conoscenza del fatto che il rifiuto del visto non dà luogo al rimborso dei diritti corrisposti.
 Applicabile in caso di domanda di visto per ingressi multipli:
 Sono a conoscenza della necessità di possedere un'adeguata assicurazione sanitaria di viaggio per il primo soggiorno e per i viaggi successivi sul territorio degli Stati membri.
 Sono informato del fatto e accetto che la raccolta dei dati richiesti in questo modulo, la mia fotografia e, se del caso, il rilevamento delle mie impronte digitali sono obbligatori per l'esame della domanda, e che i miei dati personali figuranti nel presente modulo di domanda, le mie impronte digitali e la mia fotografia saranno comunicati alle autorità competenti degli Stati membri che li tratteranno ai fini dell'adozione di una decisione sulla mia domanda. Tali dati e quelli riguardanti la decisione relativa alla domanda di visto o un'eventuale decisione di annullamento, revoca o proroga di un visto rilasciato saranno inseriti e conservati nel sistema d'informazione visti (VIS) per un periodo massimo di cinque anni, durante il quale saranno accessibili alle autorità competenti per i visti, a quelle competenti ai fini dei controlli sui visti alle frontiere esterne e negli Stati membri e alle autorità competenti in materia di immigrazione e di asilo negli Stati membri ai fini della verifica dell'adempimento delle condizioni di ingresso, soggiorno e residenza regolari nel territorio degli Stati membri, dell'identificazione delle persone che non soddisfano, o non soddisfano più, queste condizioni e dell'esame di una domanda di asilo e della designazione dell'autorità responsabile per tale esame. A determinate condizioni, i dati saranno accessibili anche alle autorità designate degli Stati membri (per l'Italia il Ministero dell'Interno e le autorità di Polizia) e a Europol ai fini della prevenzione, dell'individuazione e dell'investigazione di reati di terrorismo e altri reati gravi. Il Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione internazionale – MAECI (Piazzale della Farnesina 1, 00135 Roma) www.esteri.it telefono 0039 06 36911 (centralino), per il tramite della sede diplomatica o consolare italiana a cui è stata presentata la domanda di visto, è l'autorità dello Stato membro responsabile del trattamento dei dati.
 Sono informato del mio diritto di ottenere, in qualsiasi Stato membro, la comunicazione dei dati relativi alla mia persona registrati nel VIS e l'indicazione dello Stato membro che li ha trasmessi, e del mio diritto di chiedere che dati inesatti relativi alla mia persona vengano rettificati e che quelli relativi alla mia persona trattati illecitamente vengano cancellati. Su mia richiesta espressa, l'autorità che esamina la mia domanda (per la Sede diplomatica o consolare italiana si veda www.esteri.it e <http://vistoperitalia.esteri.it>) mi informerà su come esercitare il diritto di verificare i dati relativi alla mia persona e farli rettificare o cancellare, e sulle vie di ricorso previste a tale riguardo dal diritto nazionale dello Stato membro interessato. L'autorità di controllo nazionale italiana competente a esaminare i reclami in materia di tutela dei dati personali è il Responsabile della Protezione dei Dati personali (RPD) del MAECI (email: rdp@esteri.it, pec: rdp@cert.esteri.it) o, in alternativa, il Garante per la Protezione dei Dati personali (Piazza Venezia 11, 00187 ROMA; tel. 0039 06 696771 (centralino); email: garante@pdp.it; pec: protocollo@pec.gndp.it). Dichiaro che a quanto mi consta tutti i dati da me forniti sono completi ed esatti. Sono consapevole che dichiarazioni false comporteranno il respingimento della mia domanda o l'annullamento del visto già concesso, e che possono comportare azioni giudiziarie ai sensi del diritto dello Stato membro che tratta la domanda. Mi impegno a lasciare il territorio degli Stati membri prima dello scadere del visto, se concesso. Sono informato che il possesso di un visto è soltanto una delle condizioni necessarie per entrare nel territorio europeo degli Stati membri. La mera concessione del visto non mi dà diritto a indennizzo qualora io non soddisfi le condizioni previste dall'articolo 6, paragrafo 1, del regolamento (UE) n. 2016/399 (codice frontiere Schengen) e mi venga pertanto rifiutato l'ingresso. Il rispetto delle condizioni d'ingresso sarà verificato ancora all'atto dell'ingresso nel territorio europeo degli Stati membri.
 I am aware that the visa fee is not refunded if the visa is refused.
 Applicable in case a multiple entry visa is applied for:
 I am aware of the need to have an adequate travel medical insurance for my first stay and any subsequent visits to the territory of Member States